



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二三三一九一

一九七六年五月廿九日
星期六

目錄

鄉議局下週一選舉正副主席……………第一頁

出入口酒店飲食行業受僱人數較上季微增……………第二頁

皇家香港團隊人員慶祝一二二週年……………第三頁

新藍田郵局下週一啓用……………第四頁

福利署長指出：預防性社會工作有優先擴展必要……………第五頁

新解毒中心提前開設……………第七頁

鄉議局下週一
選舉正副主席

新界鄉議局定於本月卅一日（星期一）下午在九龍金巴倫道鄉議局總部舉行第廿二屆主席及副主席選舉。

候選人為五十七名執行委員，該局乃負責就有關新界方面之事宜向政府提供意見，現任主席為陳日新，副主席為張人龍、林樹春。

星期一上午，將首先在特別議員及各鄉事會的副主席中選出十五名普通執行委員。

在這兩次選舉中，選民為鄉議局的全體議員一百一十人，計有特別議員、各鄉事委員會主席及副主席及新界非官守太平紳士。

選舉採用不記名投票方式，並按照鄉議局法例進行，新界政務司鍾逸傑為監選主任。

第一副主席將由非屬新任主席之選區的執行委員選出，而第二副主席則由非屬新任主席及第一副主席的選區議員選舉。

市民將不准進入選舉室。

編輯注意：

新界民政署特級新聞主任施德靈將在鄉議局總部協助新聞界，在進入選舉室之前，各報代表須出示證件以證實其記者身份。

出入口酒店飲食行業 受僱人數較上季微增

根據統計處最近一項就業調查顯示，本年三月份共有二十五萬四千三百七十七人受僱於出入口和批發零售行業，比去年十二月增加三百八十七人，即百分之零點二。

在該批受僱人士中，零售業佔十二萬三千四百三十九人，出入口業佔七萬三千二百零五人，批發業佔二萬一千三百五十四人，其餘三萬六千三百七十九人則受僱於兼營出入口和批發零售的行業。

該項調查同時顯示，受僱於酒樓及酒店者共有十萬二千五百零七人，較對上一季增加二千七百三十六人或百分之二點七。其中有八萬六千零四人在酒樓、咖啡室和酒吧工作，其餘一萬六千五百零三人則在酒店和公寓工作。

以下為受僱於上述行業的人士在本年三月與去年十二月的比對數字：

行業	一九七五年十二月		一九七六年三月	
	月受僱人數	受僱人數	增減	增減百分率
零售	一貳三,九七〇	一貳三,四三九	減	五三壹 減零點四
出入口	七二,一四六	七三,二〇五	增一,〇五九	增一點五
批發	二壹,三壹九	二壹,三五四	增	三五 增零點二
出入口、批發與零售	三六,五五五	三六,三七九	減	一七六 減〇點五

酒樓、咖啡室

與酒吧

八三，三〇二

八六，〇〇四 增二，七〇二 增三點二

酒店與公寓

一六，四六九

一六，五〇三 增

三四 增零點二

總數

三五三，七六一

三五六，八八四 增三，一貳三 增零點九

有關按照貨品種類與營業性質加以分類的就業人數
詳細資料，可向統計處批發及零售統計組索閱。

皇家香港團隊人員

今在督憲府守衛
慶祝一二二週年

皇家香港團隊（義勇軍）之人員今日在督憲府担任守衛任務，以慶祝該團隊一百二十二週年，香港團隊係成立於一八五四年。

港督麥理浩爵士今晨九時檢閱該隊的守衛。

香港團隊定於下星期一（三十一日）晚在拱北行長官室舉行晚餐以誌一百二十二週年紀念。

港督將以嘉賓身份參加該宴會，三軍司令夏卓賢中將亦將出席該盛會。

編輯注意：

港督將於星期一（三十一日）晚上八時十五分抵達拱北行，歡迎訪攝港督抵達時情形。

新藍田郵局

下週一啓用

新建之藍田郵政局，將於下星期一（五月卅一日）上午十時啓用，爲區內市民提供服務。

新郵局位於平田街，即藍田邨房屋委員會辦事處對外之處。

該郵局將負責處理一般郵務，並設有一角郵票的日夜自動發售機，但不接收掛號信，亦不設郵政信箱。

平日辦公時間係由上午九時至下午一時，又由下午二時十五分至下午五時；星期六由上午九時至下午一時；星期日及公眾假期則全日休息。該郵局的電話爲三一三五六二八五。

郵政局發言人表示，藍田郵政局的啓用使郵政局的發展計劃再向前邁進一步。本港現有郵局七十一間，其中包括一間在新界辦公的流動郵局。

另一方面，郵政局宣佈，六月二日（星期三）爲端午節，郵局將不派信，全港郵局亦將停止辦公。

福利署長指出：

預防性社會工作
有優先擴展必要

社會福利署在擬訂今後之發展計劃時，應把以青少年為對象之預防性社會工作列為當前急務，予以優先擴展，以配合今日社會之需要。

此類工作包括學校社會工作，青少年外展工作及青少年輔導工作等。

社會福利署署長李春融今日（星期六）上午在香港社會服務聯會所舉辦之學校社會工作研討會上，作上述之建議。

李氏解釋稱，學校社會工作是一種預防性及積極性的社工服務，如果我們的目標是為學童們及他們的家長提供一種有效的服務，去解決困擾他們的種種社會或心理的問題，免致學童們養成不良的習慣及行為或更進一步淪為罪犯，學校社會工作實在是有肯定的價值，同時也是一種最切實際而最有效的家庭服務工作及青少年工作。

他認為我們既已證明這些工作的收效是不容置疑的，政府與有關志願團體便應該進一步調整其工作方法，工作對象，及程序的內容，不再以一成不變的方式去辦理家庭服務及青少年工作。

李氏憶述社會福利署推行學校社會工作之經過時稱：學校社會工作在社會福利署是屬於家庭服務部的工作，凡是在區內學校有個別學生需要此種服務均可以將個案轉致該區之分區辦事處及家庭服務中心，接受

協助。但該署於一九七四年十一月開始與教育司署共同推行更具體化的學校社會工作，成為香港政府服務中之一種新發展，至現在經過差不多兩學年。

他指出，在這段期間，該項工作無論在量與質方面，均有進步。參與此項服務的學校已由當初的五間津貼學校及官立學校增加至目前的十間小學及中學，受益學生人數達一萬一千八百多名。同時，這種服務的方式亦由當初以治療性質為主，轉變為預防性質的服務，以解決各種與學生心理及行為有關的問題，更能配合不久之前發表之「香港青少年暴力犯罪的社會成因」研究報告書之建議，藉着這種工作方式和老師、家長一同來處理學生的各種身心、情緒及其他有碍學習及人格發展的問題，使能解決種種障礙，專心向學。

李氏並透露，有關當局計劃在今年學年終結的時候，將把服務範圍推展至更多的學校。

最後他強調指出，社會工作者，無論屬於家庭服務團體，或者青年機構，都不能獨力工作，尤其在學校社會工作方面，更是需要校長、老師、學生及學生家長的合作，才能成功地實施。

他表示很高興見到各方人士踴躍參加此項研討會，並深信透過專題演講和進一步的討論，能使我們對學校社會工作有更澈底的認識和了解，而使推展這項工作收到更大的效果。

新解毒中心提前開設

醫務衛生處今日宣佈，該處第一間美沙酮解毒診所將較原定日期提早開設，以方便可能需要治療的衆多吸毒者。

醫務衛生處長蔡永業醫生說，該設於灣仔貝夫人診所內的解毒中心，原定六月七日啓用，但現時將提前於六月一日（星期二）開放。

他解釋說，決定提早開設解毒中心，是由於執法當局最近緝獲十分龐大數量的毒品，因此，預料將會有更多吸毒者需要美沙酮治療。

蔡醫生說，現時該處設有四間美沙酮代用治療中心及新開設的解毒中心。

他補充說：「如果有需要，我們定會考慮開設更多中心。」

蔡處長說：現時設在港島西區東邊街的治療中心、新蒲崗柏立基健康院、公主道何文田健康院和荃灣戴麟趾夫人分科診所內的四間中心，每間每日可料理一千人服用美沙酮。

設在貝夫人健康院的新解毒中心，亦將能治理大約相同數目的吸毒者，但接受登記新症的數目，將限爲每日四十人，原因是吸毒者首先須受醫學上的檢驗及審慎甄別，然後才可參加美沙酮治療。

戒毒者參加美沙酮治療之後，他即在一一定的期間內，獲得給予每日一劑的美沙酮服用。該劑美沙酮的份量將逐漸減少，直至完全除去爲止。

如果戒毒者在治療期間完畢時，效能反應良好，就會受到請求每月回去一次，接受檢驗，歷十二個月。但如果效能反應不佳，他就會被考慮轉而接受美沙酮代用治療。

新解毒計劃的一個特點是，女性吸毒者亦可接受治療。

新解毒中心由星期一至星期五每日上午九時至下午五時開放，星期六，星期日及公眾假期則由上午九時至下午一時開放。

四間美沙酮代用治療中心則每日由上午七時三十分至下午九時三十分開放。代用治療計劃已登記接受治療的吸毒者，到現在約有六千八百人。

編輯注意：

一項招待茶會將於六月七日星期一下午三時三十分在貝夫人美沙酮解毒中心舉行，以誌該新解毒中心啓用。醫務衛生處長蔡永業醫生及禁毒專員利尚志將在招待會上致詞，謹請參加該招待會及派員訪攝新聞。